

مدت امتحان : ۹۰ دقیقه	ساعت شروع : ۸ صبح	رشته : ادبیات و علوم انسانی	سؤالات امتحان نهایی درس : عربی
تعداد صفحه : ۴	تاریخ امتحان : ۱۳۹۸/۳/۵	دوره پیش دانشگاهی	نام و نام خانوادگی:
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir	دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸		

ردیف	سؤالات (پاسخنامه دارد)	نمره
۱	<p>السؤال الأول) ترجم العبارات التالية إلى الفارسية :</p> <p>الف) يا طالب العلم كُنْ عالِيَ الْهَمَةِ .</p> <p>ب) أطْرَقَ الْحَاكِمُ رَأْسَهُ، ثُمَّ الْفَتَّ إِلَى أَحَدِ الْجُنُودِ .</p> <p>ج) لِأَنَّهُمْ لَمْ يَجِدُوا غَيْرَهُمْ نِبْرَاسًا يُسْتَضَأُ بِهِ .</p> <p>د) وَلَا يَنْالُ الْعُلَى إِلَّا فَتَّى شَرْفَتَ خَلَالُهُ</p> <p>ه) عَادَتْ لِتَبْحَثَ عَنِ الْحِدَاءِ فَمَا وَجَدَتْهُ .</p> <p>و) سَتَعْرِفُ الْيَوْمَ كَيْفَ تَفَكُّرُ عُقْدَةَ لِسَانِكَ .</p> <p>ز) وَتُوقَدُ حَوْلَكَ النَّيْرَانُ لَيْلًا</p> <p>ح) قُمْ لِلْمَعْلَمِ ، وَفَهِ التَّبَجِيلَا</p> <p>ط) عَبَّدَنِي لَكَ وَلَا تُفْسِدِ عِبَادَتِي بِالْعُجْبِ .</p> <p>ي) فَأَرَاهَا اللَّهُ مَنْزِلَهَا مِنَ الْجَنَّةِ فَاخْتَارَتِ الْجَنَّةَ .</p>	۵
۲	<p>السؤال الثاني) أ) أكتب الترجمة الصحيحة :</p> <p>۱) هوَ عَبْرٌ عَلَى الْحَيَاةِ ثَقِيلٌ :</p> <p>ب) أَكْتُبِ الْمَطْلُوبَةَ :</p> <p>۲) قَامَ (المُضاد) :</p>	۱
۳	<p>السؤال الثالث) انتخب الترجمة الصحيحة</p> <p>أ) أَذْرَكَتْ كُنْهَهَا طَيْرُ الرَّوَابِي فَنِينَ الْعَارِ أَنْ تَظَلَّ جَهُولًا</p> <p>۱- پرندگان بهاری ، عمق آن را درک کردند و برای تو ننگ است که جاهم باشی.</p> <p>۲- پرندگان تپه ها ، عمق آن را درک کردند پس ننگ است که نادان باقی بمانی.</p> <p>ب) الْأَمْ مَدْرَسَةٌ إِذَا أَعْدَدْتَهَا أَعْدَدْتَ شَعْبًا طَيْبَ الْأَغْرَاقِ</p> <p>۱- مادر مدرسه ای است که اگر به شمارمی آمد ، ملتی با ریشه های پاک به شمار می آمد.</p> <p>۲- مادر مدرسه ای است که اگر او را آماده کنی ، ملتی با ریشه های پاک آماده می کنی.</p>	۱
	ادامه سوالات صفحه دوم	

مدة امتحان : ٩٠ دقيقة	ساعة شروع : ٨ صباح	رشته : أدبيات و علوم إنسانية	سؤالات امتحان نهايى درس : عربى
تعداد صفحه : ٤	تاريخ امتحان : ١٣٩٨ / ٣ / ٥	دورة پيش دانشگاهى	نام و نام خانوادگى:
مركز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خداداد ماه سال ١٣٩٨	

رديف	سؤالات (پاسخنامه دارد)	نمره
٤	<p>السؤال الرابع) أ- للتعريب:</p> <p>١) ما تلاش مى كنيم تا به خود كفايى برسيم. ٧٥٪</p> <p>٢) احساس درد شدیدى در سرم مى كنم. ٥٪</p> <p>ب) للمحادثة : (پاسخ كامل دهيد)</p> <p>١) هل تُحِبُّ أَنْ تَتَكَلَّمَ بِالْلُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ؟</p> <p>٢) فِي أَيِّ فَرَعٍ تُحِبُّ أَنْ تُواصِلَ دِرَاسَتَكَ؟</p>	١/٢٥
٥	<p>السؤال الخامس) صحيحة الأخطاء في الترجمة:</p> <p>١) وَاطْلُبُوا الْمَجَدَ عَلَى الْأَرْضِ إِنْ هِي ضاقَتْ فَاطْلُبُوهُ فِي السَّمَاءِ (خطأين)</p> <p>بزرگى را در زمين مى جويинд پس اگر آن در زمين به تنگ آمد آن را در آسمان طلب كردند.</p> <p>٢) وَفَجَرْتَ يَنْبُوَعَ الْبَيْانِ مُحَمَّداً فَسَقَى الْحَدِيثَ وَنَوَّلَ التَّزْيِيلَا (خطأين)</p> <p>و چشممه بيان را در وجود محمد جوشاند، او حديث را آبياري كرد و تنزيل را نوشيد.</p>	١
٦	<p>السؤال السادس) اقرأ النص التالي ثم أجب عن الأسئلة (إجابةً كاملةً) :</p> <p>«أمام المحكمة العسكرية وقف الشيخ في هدوء عجيب، سأله الرئيس قائلاً: لماذا قاتلت دولتنا؟ فأجاب لكونها دولة باغية طاغية معتدية علينا. قال الرئيس لا تخبرنا عمن معك. انتسم وقال: معى كثيرون هناك على سُفُوح الجبال، في الكهوف و شوارع المدن.»</p> <p>١- أين وقف الشيخ؟</p> <p>٢- لماذا قاتل الشيخ دولة المعتدين؟</p> <p>٣- ما قال الشيخ في جواب الرئيس؟</p> <p>٤- أكتب معنى «السفوح»؟</p> <p>٥- أكتب مفرد «الجبال»؟</p>	٢
	ادامه سوالات صفحه سوم	

مدة امتحان : ٩٠ دقيقة	ساعة شروع : ٨ صباح	رشه : أدبيات و علوم إنسانية	سؤالات امتحان نهايى درس : عربى
تعداد صفحه : ٤	تاريخ امتحان : ١٣٩٨/٣/٥	دورة پيش دانشگاهى	نام و نام خانوادگى:
مركز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir			دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خداداد ماه سال ١٣٩٨

رديف	سؤالات (پاسخنامه دارد)	نمره
٧	<p>السؤال السابع) انتخب الترجمة الصحيحة:</p> <p>أ) وإياكم والتدابر. همكارى كردن - به هم پشت كردن - به يكديگر پيوستن)</p> <p>ب) أنا لا أقول دعوه النساء سوافرا. بى حجابان - مسافران - اسراف كننده ها)</p> <p>ج) إنهم العدو صفرأيدي. بدبختى - دست خالى - دسترنج)</p>	٠/٧٥
٨	<p>السؤال الثامن) إملأ الفراغ :</p> <p>١) أخذت الطالبة وظائفها. (كتب - تكتب - يكتبون)</p> <p>٢) قال: إنه بالفضائل الأخلاقية. (مُتخلق - مُتخلق - مُتخلق)</p> <p>٣) من يجتهد كثيرا شمرة عمله. (يرى - يرا - يرون)</p> <p>٤) «فَهَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْفَاسِقُونَ ». (القوم - القوم - القوم)</p> <p>٥) «وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ ». (قريب - قريباً - قريب)</p>	١/٢٥
٩	<p>السؤال التاسع) صحيحة الأخطاء :</p> <p>١) لا التّوبيخ تُفيد اللّجوح. (خطأين)</p> <p>٢) في المدينة كثيراً من المدارس العظيمة. (خطأين)</p>	١
١٠	<p>السؤال العاشر) عِينْ نوع المنادى، الحال، المفعول فيه، المفعول له، المفعول المطلق، التمييز و نوعه «</p> <p>١ - من أصدق من الله حدثاً.</p> <p>٢ - يا أيها الظالمون إن ربكم ليالمرصاد.</p> <p>٣ - و مخلقنا السماء والأرض وما بينهما لا عين.</p> <p>٤ - حمد لله على نعمائه.</p> <p>٥ - أجيتن عن الدنایا خوفاً من السقوط في المهلكة.</p>	١/٧٥
	ادامه سوالات صفحه چهارم	

مدة امتحان : ٩٠ دقيقة	ساعات شروع : ٨ صباح	رشته : أدبيات و علوم إنسانية	سؤالات امتحان نهايى درس : عربى
تعداد صفحه : ٤	تاريخ امتحان : ١٣٩٨ / ٣ / ٥	دورة پيش دانشگاهى	نام و نام خانوادگى:
دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خداداد ماه سال ١٣٩٨ http://aee.medu.ir			

رديف	سؤالات (پاسخنامه دارد)	نمره
١١	<p>السؤال الحادى عشر) أكتب ما طلب منك :</p> <p>١) عَيْن نوع المشتقة : « إِنْ مَوْعِدُهُمُ الصَّبَحُ أَلَيْسَ الصَّبَحُ بِقَرِيبٍ . »</p> <p>٢) عَيْن نوع المعرفة : « الْوَقْتُ مِنْ ذَهَبٍ ، فَأَحْرَصَ عَلَيْهِ . »</p> <p>٣) عَيْن نوع إعراب الفعل المضارع : « تَسْتَطِعُ أَنْ تَذَهَّبَ الآنَ عَنْ الدَّيْكَ . »</p> <p>٤) فعل أمر من « تَسْرُرُنَ » :</p> <p>٥) مصدر « آلَفَ » :</p>	١/٥
١٢	<p>السؤال الثاني عشر) أكتب ما طلب منك :</p> <p>أ) شَكَّل ما أُشير إليه بخط : كم مرة سافرت إلى البلاد العربية ؟</p> <p>ب) للإعراب : تَمَيَّزَتُ اللُّغَةُ الْعَرَبِيَّةُ عَنْ سَائِرِ الْلُّغَاتِ فَصَاحَةً وَ إِيمَانًا.</p> <p>ج) للتحليل الصّرفى : رَبُّوا الْبَنَاتِ عَلَى الْفَضْلِيَّةِ .</p>	١/٥
	« وَمَنَّ اللَّهُ التَّوفِيقُ »	٢٠

با اسمه تعالیٰ

ساعت شروع : ۸ صبح	تعداد صفحه : ۳	راهنمای تصحیح سؤالات امتحان نهایی درس : عربی پیش دانشگاهی
تاریخ امتحان ۱۳۹۸/۵/۳		رشته‌ی: ادبیات و علوم انسانی
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸

ردیف	راهنمای تصحیح	نمره
ضمن عرض خسته نباشد به همکاران محترم راهنمای تصحیح عربی خدمتتان تقدیم می گردد.		
۱	السؤال الأول) هر جمله صحیح (۵/۰ نمره)	۵
	الف) ای خواهان علم ، بلند همت باش .(متن درس ۲ ص ۱۱)	
	ب) حاکم سرش را به زیر انداخت ، سپس رو به یکی از سربازان کرد .(متن درس ۴ ص ۲۶)	
	ج) زیرا آنها جز مسلمانان چراغی فرا راه خویش نیافتنند که راهشان را روشن کند .(متن درس ۵ ص ۳۳)	
	د) و به بلندی مقام نمی رسد مگر جوانمردی که خوی های او شرافتمدانه باشد .(متن درس ۳ ص ۱۶)	
	ه) بازگشت تا کفش را جست و جو کند ولی پیدایش نکرد . متن درس ۶ ص ۴۲)	
	و) امروز خواهی دانست چگونه گره زبانت را باز می کنیم .(متن درس ۷ ص ۵۰)	
	ز) و شبانه در اطرافت آتش ها برافروخته می شود .(متن درس ۸ ص ۶۰)	
	ح) بخارط معلم برخیز ، بزرگداشت او را اداکن .(احترام اورا نگه دار) (التمرین السابع درس ۹ ص ۷۳)	
	ط) مرا بnde خاص خود قرار ده ، عبادتم را با خودپسندی تباہ مکن .(متن درس ۱۰ ص ۷۶)	
	ی) پس خداوند جایگاه او را در بهشت به وی نمایاند و بهشت را برگزید .(متن درس ۱ ص ۲)	
۲	السؤال الثاني) هر کلمه (۲۵/۰ نمره)	۱
	ا) ۱- عِبَءٌ : بار التمرین الخامس درس ۸ ص ۶۴)	
	-۲- أَمْسَيْتُ : وارد شب شدم (التمرین الثاني درس ۶ ص ۴۷)	
	ب) ۱- الْحَرَب : القِتَال(التمرین السابع درس ۲ ص ۱۴) ۲- قَعَدَ(التمرین السابع درس ۸ ص ۶۵)	
۳	السؤال الثالث) هر مورد (۵/۰ نمره)	۱
	أ) ۲(التمرین الخامس درس ۸ ص ۶۴)	
	ب) ۲ (التمرین السابع درس ۷ ص ۵۷)	
۴	السؤال الرابع) أ - للتعریف :	۱/۲۵
	۱) نحن نُحاوِلُ (نَجْتَهِدُ) لِلْوَصُولِ (أَنْ نَصِلَ) إِلَى حَدَّ الْاِكْتِفَاءِ الذَّاتِيِّ . ۵/۰ نمره(للمحادثه درس ۶ ص ۴۹)	
	۲) أَشْعُرُ بِأَلِمٍ شَدِيدٍ فِي رَأْسِي . ۷۵/۰ نمره (للمحادثه درس ۳ ص ۲۱)	
	ب- جواب آزاد است. (هر پاسخ صحیح ۵/۰ نمره)	
	۱) نَعَمْ، أَحِبُّ أَنْ أَتَكَلَّمَ بِاللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ . (للمحادثه درس ۸ ص ۶۵)	
	۲) فِي أَحَدِ فُرُوعِ الْآدَابِ وَ الْعُلُومِ الْإِنْسَانِيَّةِ . (للمحادثه درس ۴ ص ۳۱)	

ساعت شروع : ۸ صبح	تعداد صفحه : ۳	راهنمای تصحیح سؤالات امتحان نهایی درس : عربی پیش دانشگاهی
تاریخ امتحان ۱۳۹۸/۵/۳		رشته‌ی: ادبیات و علوم انسانی
مرکز سنجش و پایش کیفیت آموزشی http://aee.medu.ir		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸

ردیف	راهنمای تصحیح	نمره
۵	<p>السؤال الخامس) صحّح الأخطاء في الترجمة . (تصحیح هر خطأ ۲۵٪ / نمره)</p> <p>۱) می جویند ← بجوابید(طلب کنید) / طلب کردن ← طلب کنید(بجوابید) التمرین السابع درس ۷۳ ص ۹</p> <p>۲) جوشاند ← دریافت کرد (دست یافت) التمرین السابع درس ۷۳ ص ۹</p>	۱
۶	<p>السؤال السادس) (پاسخ صحیح گزینه ۱ ، ۲ و ۳ : ۵٪ / نمره) و (گزینه ۴ و ۵ هر کدام ۲۵٪ / نمره)</p> <p>متن درس ۷ ص ۵۱</p> <p>۱- وقف الشیخُ امامَ المحكمة العسكرية.</p> <p>۲- لِكونها دُولَةً باغيةً طاغيةً مُعتدِيةً عَلَيْهم.</p> <p>۳- قالَ معنِي كَثِيرُونَ هُنَاكَ عَلَى سُفُوحِ الْجِبَالِ، فِي الْكُهُوفِ وَ شَوارِعِ الْمُدُنِ.</p> <p>۴- دامنه های کوه ۵- الجَبَل</p>	۲
۷	<p>السؤال السابع) هر مورد (۲۵٪ / نمره)</p> <p>أ) بهم پشت کردن(متن درس ۷ ص ۵۷)</p> <p>ب) بی حجابان(التمرین السابع درس ۷ ص ۵۷)</p> <p>ج) دست خالی(للمحادثه درس ۱۰ ص ۸۳)</p>	۰/۷۵
۸	<p>السؤال الثامن) هر مورد (۲۵٪ / نمره)</p> <p>۱) تَكْتُبُ (ص ۴۵ درس ۶) ۲) مُتَخَلِّقٌ (ص ۴۶ درس ۶) ۳) يَرَ (ص ۳۶ درس ۵)</p> <p>۴) الْقَوْمُ (ص ۷۱ التمرین الاول درس ۹) ۵) قَرِيبٌ (ص ۴۶ التمرین الاول درس ۶)</p>	۱/۲۵
۹	<p>السؤال التاسع) هر مورد (۲۵٪ / نمره)</p> <p>۱) التَّوْبِيهَ ← تَوْبِيهَ / تَنْهِيَهُ ← يَفْعِدُ (۵٪ / نمره) (ص ۴۷ التمرین الثالث درس ۶)</p> <p>۲) كَثِيرًا ← المَدَارِسِ / المَدَارِسِ (ص ۳۰ التمرین الرابع درس ۴)</p>	۱
۱۰	<p>السؤال العاشر) (هر مورد ۲۵٪ / نمره)</p> <p>منادا : أَيُّ (نوع منادا : نکره مقصوده) - حال : لاعبين</p> <p>المفعول فيه : بين - المفعول له : خوفاً - المفعول المطلق : حمدأً لله -</p> <p>تمییز : حدیثاً / نوع تمییز : نسبت</p>	۱/۷۵

ساعت شروع : ۸ صبح	تعداد صفحه : ۳	راهنمای تصحیح سؤالات امتحان نهایی درس : عربی پیش دانشگاهی
تاریخ امتحان ۱۳۹۸/۵/۳	رشته: ادبیات و علوم انسانی	
دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور نوبت خرداد ماه سال ۱۳۹۸ http://aee.medu.ir		

ردیف	راهنمای تصحیح	نمره
۱۱	<p>السؤال الحادی عشر) (هر مورد ۲۵ / ۰ نمره)</p> <p>۱- نوع المشتق : موعِد:اسم زمان / قریب[ُ] : صفت مشبهه (ص ۱۲ التمرين الأول درس ۲)</p> <p>۲- الوقت: معرفه بآل (ص ۲۰ التمرين السابع درس ۳)</p> <p>۳- إعراب الفعل المضارع : تذهبَ (مضارع منصوب به فتحه) (للمحادثة ص ۲۱ درس ۳)</p> <p>۴- أسرُرنَ (ص ۸۲ التمرين السادس درس ۱۰) ۵- إيلاف(ص ۸۲ التمرين السادس درس ۱۰)</p>	۱/۵
۱۲	<p>السؤال الثاني عشر)</p> <p>أ) شَكْل : (حرکت گذاری هر کلمه ۲۵ / ۰ نمره)</p> <p>مرَّة / العَرَبَيَّة (للمحادثة ص ۶۵ درس ۸)</p> <p>ب) للإعراب : (هر کلمه ۲۵ / ۰ نمره) (ص ۶۳ التمرين الثالث درس ۸)</p> <p>اللّغةُ : فاعل و مرفوع / فصاحةً : تميز و منصوب</p> <p>ج) للتحليل الصرفی : (ذکر ۴ مورد برای هر کلمه الزامی است و ۲۵ / ۰ نمره برای تجزیه هر کلمه)(ص ۵۷ التمرين السابع درس ۷)</p> <p>رُبُوا : فعل أمر- للمخاطبين- مزید ثلاثی(باب تفعیل)- متعدٌ -مبني على الضم - معتل ناقص - معلوم</p> <p>البنات : اسم- جمع موئنث سالم- معرف بآل- معرب- جامدٌ - منصرفٌ</p>	۱/۵
	همکاران محترم خسته نباشید	جمع نمره
۲۰		